



# மலாய்நாடும் தமிழ்ப்பண்பாடும்

(வண. சேவியர் தனிநாயக அடிகள்)

“ மலாயா மலைநாடு - மலைத்தமிழ் நாடு - தமிழகத்தின் மூன்றாவது மாவட்டமென்ற நம்பிக்கையுடன் நான் மலாயாவிலிருஞ்து திரும்பிவந்திருக்கிறேன் ” என்று மலாயாத் தமிழர்திருநாளில் பங்குபற்றிவிட்டுத் திரும்பியுள்ள வன. தனிநாயக அடிகள் தெரிவிக்கின்றனர். அவர் மேலும் தெரிவித்த தாவது : முதலாவது மாவட்டம் தென்னிந்தியநாடு. இரண்டாவது மாவட்டம் ஈழத்தமிழ்நாடு. மூன்றாவது மாவட்டம் மலாயாமலைநாடு. அங்கு ஐஞ்சலூட்சம் தமிழ்ப்பேசும்மக்கள் வாழ்ந்துவருகின்றனர். அங்கு இருபது நாற்றுண்டுகளுக்குமேல் தமிழ்ப்பன்பாடு மிகவுஞ்சிறந்து விளங்கிவந்துள்ளது. தமிழ்ப்பன்பாடு, மலைநாட்டின் பண்பாட்டுக்குப் பலவேறுமுறைகளில் அடிப்படையாக இருக்கிறது என்று நான் அங்குசொன்றியின்தான் நன்கு உணர்க்கேதேன். தமிழ்ப் பண்பாட்டுக்காக உழைக்க அங்குபெரும் வாய்ப்பு உள்ளது.

அங்குள்ள கல்விநிலைப்பற்றி அவர்க்கும் யதாவது : கல்விமுறையில் ஆரம்பக் கல்விகூட இன்னும் கட்டாயமாக்கப் படவில்லை. தமிழ்மக்கள் பெரும்பாலும் தோட்டங்களில் தொழிலாளர்களாக மலைநாட்டின் செல்வாக்கிற்கு உழைத்துவருகின்றனர். மலாயாவில் நடைபெற்றதைப்போன்ற தமிழர்த்திருநாட்களை மேலும் கொண்டாடுவதால் அங்குள்ள மக்களின் கல்விவளர்ச்சிக்கும், கலைவளர்ச்சிக்கும், பொருளியமல்முன்னேற்றத்துக்கும் பெரிதும்பயன்கிட்டும்.

உள்ளாட்டு வானூர்திப் போக்கு  
மலைநாட்டில் மிகவும்சிறப்பாக நடந்து  
வருவதால் கோலாலம்பூர், ஈப்போ,  
பினங்போன்ற இடங்களுக்குச் சென்று  
அங்கு தமிழர்திருநாள் கொண்டாட்டங்களில் பேசினேன். எல்லா  
இடங்களிலும் ஆங்கிலத்திலும், தமிழிலும் சொற்பொழிவுகள் நிகழ்த்தி  
னேன். பினங்கிலிருந்து மாட்டுவண்டிவழியாகக் கோலாலம் பூருக்குச் சென்று  
அங்கு பகல் 12 மணி க்கு உணவருந்தியதும் காத்திருந்த நூற்றுக்கணக்கான மக்களுக்குத் தமிழ்ப்  
பண்பாட்டைப்பற்றிப் பேசி நேன். அங்கும் அவர்களின் தயாளமும், அவர்களது ஆற்றலில்திருந்த ஆர்வமும் எனக்குப்புத்தனர்க்கியையளித்தது.  
எத்தனைத் தமிழ்மக்கள் தவிழ்நாடெடங்கும் உள்ளார்கள்என்று நான் முன்னமே உணர்ந்து கொண்டேன்.

மலைகாட்டி மூன்று வாரெனுவினிலையங்கள் மூன்று. இவைகள் சிங்கப்பூர், கோலாலம்பூர், பினாங்கூதியைஇடங்களில் மூன்றாண். மூன்று, நான் கு மனி நேரம் ஒவ்வொருநாளும் தமிழில் சிகழ்ச்சிகள் ஒவ்வொரு பாப்பப்படுகின்றன. வேறுபல இடங்களில் ஒருக்கும் என்னை அழைத்திருந்தும் வசதியின்மையால் அந்தஇடங்களில் கூட்டங்களுக்குச் சென்று நம் தமிழ்மக்களைக் காண எனக்கு வாய்ப்புக்கிடைக்கவில்லை. ஆதலால், வாரெனுவினிலையங்கள்வழியாகத் தமிழ்மக்களுக்கு நான் பேசினேன். தோட்டங்களிலும் பெரும்ஆர்வமாகத்

தமிழ்மக்கள் தமிழானாக கொண்டாடிவருவதாகப் பல்செய்திகள் கிடைத்தன. இந்தியநாட்டிலும், ஈழாட்டி லும்வாழும் தமிழ் மக்கள் மலைநாட்டில்வாழும் தமிழ்மக்களைப் பற்றி அறிந்துகொண்டு தமிழ்ப்பன்பாட்டின் வளர்ச்சிக்காக அவர்களுடன் ஒத்துழைத்தல் வேண்டும். அங்கு செல்லும் அறிஞர் ஆங்கிலத்தை, நன்றாகப்பேசவும், எழுதவும் பழக்கியிருத்தும் பெறினம் யண்டிமும்.

மலைநாட்டில் ஆங்கிலத்துக்குச் சிறப்பான இடமுண்டு. நன்றாகப்படி த்தவர்கள் அதையே தாய்மொழிபோல் போற்றிவருகின்றனர். மேலும் அதை

யல்துறையிலும், கல்வித்துறையிலும்  
அது சிறப்பான இடம் பெற்றுள்ளது  
என வே, உயர்ந்தசிலையில் இருக்கும்  
தமிழர்பளர் தமிழழப்படிக்காதும், எழு  
தாதும் இருக்கின்றனர். இவர்களுக்கும்  
ஆங்கிலத்தின்வழியாக அவர்களுடைய  
பண்டைப்பண்பாட்டின் உயர்வைப்பறந்து  
நியும், அறிவுறுத்தி அவர்களுக்கும்  
தமிழ் ஆர்வத்தை ஊட்டுவது நம்மு  
டைய கடமையாகும்.

மலைநாட்டில் நிறுவப்பெற்றுள்ள  
பல்கலைக்கழகம் எதிர்காலத்தில் தமிழ்முக்குச் சிறப்பான இடம் அளிக்குமென்றும், தமிழர்மலைநாட்டில் நிகழ்த்திய வரலாற்றைதூராய்வதற்கு ஏற்பாடு செய்வதாயும் துணைவேந்தராகிய சேர்சிட்னி சிறேன் அவர்கள் எனக்குக்கூறினார். அங்கிருக்கும் சீனர் புதிதாக வேறெலுரு பல்கலைக் கழகத்தையும், தொடங்கியிருக்கின்றனர். அதற்குத் துணைவேந்தராக அமைந்துள்ளவர் டக்றர் லின் யுடாங். சீனரும், தமிழரும் பண்ண சூராம்பிசார் நிக் சிகாஸ்

தொடர்பின்பயனுக்குத் தமிழுக்குத் தமிழ்முடைய பல்கலைக்கழகத்திலும் சிறப்பான இடம் அளிப்பதாக அவர்களுமியுள்ளார். மேலும் மலைநாட்டின் பல இடங்களிலும் ஆராய்ச்சிபாளர் பலரைக் கண்டுபோசும் வரயப்பைப் பெற்றேன். அவர்களுள் சிறந்தவர்கள் சேர் ரேஷன்ட் பார்லோ, உயர்திரு. கண்ணின்றுலம், இன்னும் வரலாற்றுப் பேராசிரியர் வைந்தி போன்றவர்களாவர். இவர்களுக்கெல்லாம் தமிழில் நல்லபற்றுமென்டு. அதனைப்பற்றி மலைநாட்டில் சிறப்பான ஆராய்ச்சி நிகழ்த்தக் கேவன்டுமென்ற ஆரவமும் உண்டு. மலைநாட்டில்வசிக்கும். இலங்கைத்தமிழர்கள் பொதுவாக இந்தியத் தமிழர்களை விடக் கல்வியறிவிலும், பொருளியலிலும் ஒருவாறு முன்னேற்றமடைஞ்சிருக்கின்றனர். இவர்களும் பல இடங்களில் தமிழர் விழுக்கொண்டாட்டங்களில் கலங்குதுகொண்டனர். கோலாலம்பூரில் தாத்தோ துரைசிங்கம் அவர்கள் ஒரு கூட்டத்துக்குத் தலைமைதாங்களில் போன்று வருகின்றனர்.

க, தமிழர்வெவ்வாறு தமமுடைய பண  
பாட்டைப் போற்றிவருகின்றனர் என்  
பதைளிக்கி அவர்களும் மலைநாட்டில்  
சிறந்த பிரசைகளாக வாழ்வார்களென்  
இருப்பிட்டார். கிளகாச்சர்போன்ற  
இடங்களில் ஈழநாட்டுத் தமிழர் பல  
ரை நான் கண்டேன். அவர்களுடைய  
யின்னொக்களும் பள்ளிக்கூடங்களில் ஆங்கிலத்தைத் தாண் கற்றுவருகின்றார்கள்.  
தமிழூப்படிப்பதற்கு, உயர்கிலைப் பள்ளிக்கூடங்களில் வாய்ப்பு இல்லை. எதிர்காலத்தில் தமிழ்ப்பாடத்தை உயர்கிலைப்பள்ளிக்கூடங்களில் ஒருபாடமாக நிறுவுவதற்கு ஒருவற்றிகண்டால் இந்த மாணவர்களும் தமிழூப்படித்துத் தமிழர்வும் பெறுவதற்கு இயலும் இவர்களுக்கும் ஆங்கிலத்தின் வழியாகத் தமிழ்ப்பண்பாட்டைப் பற்றி அறவுறுத்த வேண்டியிருக்கிறது. சென்னைத் தமிழக்கலைமன்றம் பதிப்பிக்கும் “தமிழ்ப் பண்பாடு” என்னும் முத்தினகள் வெளியீடுபோன்ற ஆங்கில இதழுகளின்மூலம் பழக்தமிழ்ப் பண்பாட்டை இவர்களுக்குப் புலப்படுத்துதலை இயலும்.

(Qதாடரும்

● பிரான்சிய கம்யூனிஸ்தகட்சியின் கத்தவர்கள் தொகை யுத்தம் முடிந்த போது இருந்ததிலும்பார்க்கத் தற்பேற்ற அரைவாசிக்குமேல் குறைங்துவிட்டது. அங்கே சென்ற 1954-ம் ஆண்டு வழங்கப்பட்ட கம்யூனிஸ்தகட்சி அகத்துவசீட்டுகள் 5,00,250 மாத்திரமே. ஆனால், 1945-ம் ஆண்டு வழங்கப்பட்ட சீட்டுகள் 10,34,000. இவாறு பிரான்சிய கம்யூனிஸ்தகட்சியின் பொதுக்காரியமாகியிருந்து பிரான்சிய கேர்வென் அமைக்கப்பட்டுள்ளது.

# உடைந்த உள்ளம்

(S. லோஹன்ஸ் தர்மாஜ், B. A., B. Sc.)

## சென்றவாரத் தொடர்ச்சி

ஆனால், கமலா இந்தவிஷயத்திலே  
அவனைவிடக் கெட்டிக்காரியாக இரு  
தாள். தான் கல்யாணம்செய்துகொண்  
டால் அண்ணனீட்டுப் பிரிந்துவிட  
நேருமே என்பதை உணர்ந்து தனச்  
குக்கல்யாணமே வேண்டாம் என் ரா  
சொல்லிக்கொண்டிருந்தாள். அவன்  
கல்யாணப்பேச்சைச் சொட்டு தொடக்கும்பே  
தெல்லாம்: “நீ முதலில் கல்யாணம்  
பண்ணிக்கொள் அண்ணு; எனக்கு  
இருஅண்ணிவரட்டும்; பின்பு என்னை  
பற்றி மோசிக்கலாம்” என்றுகூற  
அவன் வாயை அடைத்துவிடுவாள்  
இதேந்தியில் அவன்பேசுவர்த்த சில  
இடங்களையும் கண்டிப்பாக நிராகரித்து  
விட்டாள்.

நாட்கள் ஓடிக்கொண்டிருந்தன  
அப்பொழுது கமலாவுக்கு வயது பற-  
பெண்டு. இராஜ ஞக்கு இருப்ப-  
தன் து. திடீரென்று தன் தங்கை  
பிடம் ஒருமாறுதலைக் கண்டான் இரா-  
ஜன். எப்பொழுதும் சிரித்துக்கொண்டு  
மூம்பாக்கொண்டுமிருக்கும் அவள்  
மெளனமாகவிட்டாள். எப்பொழுது  
தனிமையைநாடி, ஆழ்த்தேயாசனையில்  
இருக்கசூரம்பித்தாள். இராஜனுக்கு  
இது விளங்காத புதிராய் இருந்தது  
ஒருவேளை உடம்புசுகமில்லையோ என்றன  
னனி அவளை விசாரித்தபோது  
“ஒன்றுமில்லைஅன்னை” என்று ஒடே  
வார்த்தையில் பதில்சால்லிவிட்டாள்  
அவள். பின்பு திடீரென்று ஒருநாள்  
“அன்னை! நம்மையாராலும் பிரிச-  
கவேழுமிடயாது; சாவ ஒன்றுதான்  
பிரிக்கமுடியும் ... ஊம் ... அதனால்  
கூட முடியாது; ஏனென்றால், நாடு  
இருவரும் ஒன்றாகத்தான் இறப்போம்” என்றாள். இராஜனுக்கு ஒன்று  
மேபுரியவில்லை. மறுநாள் யதேக-  
சையாக வெளிபில்லைச் சென்ற அவன், தன்  
தங்கை வழக்கமாகத் தன்னீர்என்டுக்கா-  
செல்லும் கிணற்றருகில் ஒருதினொள்  
ஊடன் சிரித்துப் பேசிக்கொண்டிருட-  
பதைக் கண்டு அப்படியே திகைத்த  
நின்றுவிட்டான்.

வர். தன் மகனின் இஷ்டத்திற்கு மாறாக ஒன்றுமே சொல்லமாட்டார். இதையெல்லாம் கேட்கக்கேட்க இராஜன் தனதுதங்கள் ஒருநால்ல இனாலு ணைத்தான் தேர்ந்தெடுத்துக் கொண்டாள்ளப்பதை உணர்ந்து புனகாங்கிதமடைந்தான். அவனுடைய அடக்கமானபேச்சும், கம்பீர தோற்றமும் இராஜனை வசீகரித்துவிட்டன.

அவனிடம் விடைபெற்றுக்கொண்டு  
வீடுவந்ததும் கமலாவை அழைத்து,  
“என்றி திருடி! என்னிடம் கூடச்  
சொல்லாமல் கண வனைத் தேடிக்  
கொண்டாயே” என்றான் புன்முறை  
உடன். “அன்னு! . . .” என்று  
ஆரம்பித்ததுவள் மேமலே ஒன்றும்  
பேசத்தோன்றாமல் அவனை அப்படியே  
கட்டிக்கொண்டு அழைரம்பித்தாள்.  
பின் னர் விசம்பலக்ஞங்கிடையே,  
“என்னை மன்னித்துவிடு அன்னு”  
என்றான். இராஜன் அவனைத்துக்கீ  
நியுத்தி, “அடாபைத்தியம்! ஏனம்மா  
அழைறே? எனக்கு ரொம்பச் சந்தோ  
ஷம் அம்மா; இப்பொழுதாவது  
உனக்குக் கல்யாணம்செய்துகொள்  
நாம் எண்ணம்வந்ததே” என்றான்.

கமலா ஒருக்கணம் அவனை உற்றுப் பார்த்தாள். பின்பு தலையைக்கவிழ்ந்து கொண்டு, “அவர் ரொம்பகல்லவர் அன்னை; ஒருநாள் நான் கிணற்றுக் குச் சென்றசமயம் கால்வழுக்கிப் படி. யில் விழுத்துவிட்டேன்; அச்சமயம் அந்தவழியேசென்ற அவர் என்னிடம் ஓடிவந்து “காயம்எதுவும் பட்டதா?” என்று கவலையுடன் விசாரித்தார். அன்றமுதல் அடிக்கடி அவர்என்னைச் சந்திக்கதூரம்பித்தார். அவர் உண்ணெப் போலவே என்னிடம் மிகவும் அன்பராக நடந்துகொள்ளுகிறார் அன்னை” என்று கூறிவிட்டுப் பிறகுதிடமிரண்று தலையை திமிர்த்தி, “உனக்கு எப்படியண்ணு தெரியும் இந்தவிஷயம்? நானே சொல்லவேண்டுமென்று இருந்தேன்; ஆனால், எப்படிச் சொல்வது என்று தான் தெரியவில்லை; அவரே உண்ணைச் சந்திக்க வேண்டுமென்று சொல்லிக் கொண்டிருந்தார்.”

இராஜன் நடந்ததை எல்லாம் சொல்லிவிட்டு, அவனுக்கு அவளைக் கல்யாணம் செய்து கொடுப்பதில் தனக்கு ப் பூரணசம்மதமன்று சொல்லி விட்டான். கமலாவின்மனதில் இவ்வற்றைக்கூடிட்டுக்கொடும்பது.

மறுநாள் சொல்லிவைத்தாற்போல்  
கமலாவின்வீட்டிற்கு வந்தான் அந்த  
இளைஞன். அவனுடைய சித்தப்பா  
அந்தணரில் இருந்ததால் விடுமுறைக்கு  
அவரிடம்வங்ததாகவும், இன்று தன்  
ஊருக்குப்போய் அங்கிருந்து நாளை  
பட்டணம்போவதாகவும் சொல்லி,  
தன்படம்மூன்றைக் கமலாவிடம் ஞாப  
கச் சின்னமாகக் கொடுத்துவிட்டுப்  
பிரியாவிடைபெற்றுச் சென்றுன்.  
இரண்டுநாட்கள் கழித்து அவனிட  
மிருந்த இராஜனுக்கு ஒருக்கிதம்வங்க  
தது. அதில், தான்கமலாவைக் கல்  
யாணம்செய்துகொள்ளத் தன் தங்கை  
மனப்பூர்வமாகச் சம்மதித்துவிட்டா  
ரென்றும், படிப்புமுடிந்தவுடன் கல்யா  
ணம் வைத்துக்கொள்ளலாமென்றும்,  
கல்யாணமானதும் இராஜனும் தன்னு  
டன் ஊருக்குவங்கு தன்வீட்டிலேயே  
இருக்கவேண்டுமென்றும் எழுதியிருக்க  
தான். இராஜனும், கமலாவும்  
ஆனாந் தவெள்ளத்தில் மூழ்கினர்.  
கமலாவுக்கு அன்றே கல்யாணம்  
முடிந்துவிட்டதுபோல் இராஜன் தள்ளிக்கூக்கான்.

அதன்மேல் அடிக்கடி அவனிட மிருந்து கடிதம் வந்துகொண்டிருந்தது. இதுதவிர, பட்டனத்திலுள்ள நாகரிகசின்னங்கள், பிளாஸ்ரிக்சாமான் கள், வளையல்கள்; விதம் விதமான விவரங்கள் ஆகியவைகள் போன்றவைகள் இந்த நகரில் உள்ளது.

(155) സ്ത്രീ ദിവസത്വം

மன்றிரும்பியவர் குருவாயினர்

புரூட்டஸ்தாந்த வடஅயர்  
லாந்தின் புரூட்டஸ்தாந்தபிர  
தமரான புறாக்பரேபிரபுவின்  
சகோதரர்புதல்வரும், சமீபத்  
தில் ஓர் ஆசிர்வாதப்பர்சபைக்  
குரவராகப் போட்ஸ்மத்நகர்  
அதிமேற்றிராணியாரான கீங்  
ஆண்டவரால் அபிஷேகங்குசெய்  
யப் பெற்றவருமான வண.  
ஒடோ புறாக்கவாமியார் வேத  
சாஸ்திர பண்டிதபட்டத்துக்  
குப் படிப்பதற்காக ரேமாபுர்  
செல்ல விருக்கின்றார். வண.  
புறாக்கவாமியார் ஒகஸ்வோட்  
சர்வகலாசாலையில் படித்துவரும்  
போது மனக்திரும்பிக் கத்தோ  
விக்கராயினர். இவர் 1946-ம்  
ஆண்டு ஆசிர்வாதப்பர் சபை  
யிற்சேர்ந்து குளொஸ்றாஷயர்  
லுள்ள அச்சபைமடத்தில் தமது  
நவசங்கியாசத்தைத் தொடக்கி  
ங்கர.

ஸ்பெயினும் ஜெனற்பிரூங்கோவும்

ஓர் இந்திய யேசுசபைக்குரவரான வண. பிரெட்டரிக் டி. சூசா சுவாமியவர்கள் இந்நாட்களிலே மஸ்கோவுக்கு அன்றேல் பிக் கிங்குக்குச்சென்று இரண்டு அங்கு தெரு மூன்று நாள் தங்கி, அங்கே தங்களுக்குக் காண்பிக்கப்பட்ட வைகளையே பார்த்து விட்டுவந்து இரும்புத்திரைக்கு அல்லது மூங்கிறத்திரைக்கு அல்லது மூங்கினாட்க்கிறது என்பதைப் பற்றி அதிகாரபூர்வமாகப் பேசினிட நினைப்பவர்களைப் போன்றவர் அல்ல. இவர் ஸ்பெயினிலே நான்குவருடம் சஞ்சிரித்திருந்தவர். அந்நாட்டிலே பரக்கப்பிரயானஞ்செய்தவர். ஸ்பானிய மக்களுடன் நேர்முகமாகப்புழங்கி, அவர்களின் அரசியல், சமூக, சமயவாழ்க்கையை நன்றாக அறிந்துகொண்டவர். சமீபத்திலேஇவர் வண்டன்நகரில் அந்நாட்டினைப்பற்றிப் பேசியதுவருமாறு: ஸ்பெயினில் தற்சமயம் நடைபெற்றுவரும் ஆட்சியில் ஏதும்குறைபாடுகள் இருந்தபோது இலம் அங்குள்ள மிகப்பெரும்பான்மையினரான மக்கள் ஜெனரல்பிரேங்கோவை ஸ்பெயினின் இட்டசகரென்று கொண்டாடுகிறார்கள். திருச்சபையுடன் அவர்கொண்ட அங்கியோன்னிய உறவுகள் அதை கம்உசிதமான வையாகவே அவைகள் கத்தோலிக்கசமயத்தையும், அதன் பாரம்பரியங்களையும் பாதுகாப்பதற்குப்பெரிதும் உதவியாயின. ஸ்பானிய

மக்கள் தங்களசமயத்தில் பெற தும் ஆழந்த பற்றுள்ளவர்கள். புரோட்டஸ்தாந்த சபைகள்மட்டிலே அவர்களுக்குள்ள அனுதாபமற்ற மனப்பான்மையை அவர்களின் கத்தோலிக்கபாரம் பரியங்களைக்கொண்டும், மற்ற ரெந்தக் கிறீஸ்து வசபையும் கிறீஸ்து நாதரின் உண்மையான திருச்சபையாய் இருக்குமுடியாதென்று அவர்களுக்குள்ள திடவிசுவாசத்தைக் கொண்டுமே ஊன்றிநோக்கவேண்டும். வெளக்கெள்வசம்பந்தமாய் ஸ்பெயின் மிகவுதிகமாய் அபிவிருத்தி அடையாதிருக்கலாம். ஆனால், அதிதீகநணமான கத்தோலிக்க சூழவில் வாழுகின்ற அதன் மக்கள் வைதிகசெலவு மதிப்பினதும், கருத்தினதும் திருஷ்டி

யையும், சீவியத்தின் நோக்கத் தையும் இழந்துபோகவில்லை. ஜூரோப்பாவிஸ்வாமும் ஏனைய மக்களுக்கு ஸபையின் இன்று படிப்பிக்கக்கூடிய பெரியபாடம் இதுவாகும். அவர்கள் திருச் சபையிற்கொண்ட பற்றைவிட்டு நீங்கியதே அவர்களின் தனிப் பட்டதும், சமூகசம்பந்தமுமான வாழ்க்கையில் மகாஸ்ரவாபகர மானமுறையில் ஒ முங்கீநத்தைக் கொண்டுவந்திருக்கிறது.

684 x SFT

கருதிலுக்குக் கோரவப்பட்டம்  
இத்தாலியினிடமாக இருந்து  
வருகின்ற வியெற்றும்நாட்டின்  
இராசப் பிரதிநிதியான திரு  
ரிருங் வாண்டெனன் அவர்கள்  
சமீபத்திலே விசுவாசப் பரப்பு  
தந்சபையின் தலைவரான கரு  
தினால் புமாசோனி பயோந்தி  
ஆண்டவரின் பிரத்தியேக  
வரசஸ்தலஞ்சென்று, வியெற்று  
மங்காட்டின் தலைவரான பாவோடாய் மன்னர்பேரால்  
“வியெற்றும் தேசியமகிழவரியை  
சையின் பெருமைவாய்ந்த அதிகாரதாரரை”எனும் கெளரவு  
பட்டத்தை அவருக்குச்சங்மா  
னிக்கலாயனார். இத்தாலே  
தனதுநாட்டின் திருச்சபைமட்டில் கொண்டுள்ள கரிசனையை  
யிட்டுப் பரிசுத்தல்தானத்துக்கும், சிறப்பாகக் கருதினால் ஆண்டவருக்கும் வியெற்றும் அரசாங்க

சேர்ந்துகொண்டவர்கள் 11,900  
பேர். இத்தொகையும் முந்திய  
வருடத்திலும் 368 பேரால் அதிகரித்திருக்கிறது. தற்போது  
இருநாடுகளிலும் 9,922 குருமா  
தொண்டாற்றி ஏருகின்றனர்.  
அங்குஇருந்துவரும் கோவில்களும்,  
சிற்றுலயங்களும் 2,971  
எல்கொத்திலாந்தின் கத்தே  
விக்கசனத்தொகை 7,64,833  
பேரென மதிப்பிடப்பட்டிருக்கிறது.

卷之三十一

சோவியற் ருவியாவிலே கிழக்கோரியாரின் பஞ்சாங்கப்படி இம்முறை கீறி ஸ்மஸ்வி முழுதலான் வெள்ளிக்கிழமையாகும். இவ்விழாவைக் கொண்டாடுவதை ருவியத்திகாரிகள் நிராகரித்தபோதிலும் அதனைக் கொண்டாடிய ருவியமக்கள் தங்கள்பாரம்பரிய வழக்கப்படியே அதைக்கொண்டாடினார்கள் கிறிஸ்மஸ்ஸன்பது புராதன முடப்பக்திகளில் எஞ்சியிருக்கும் தீமைக்கேதுவான் ஒன்றெற்று சோவியற்வானேவிதிலையம் இழுவாகக்கூறி அதனை வருடக்கொண்டாடாது எச்சரித்திருத்தது. ருவியான்லே கிறிஸ்மஸ்தினம் தற்போது ஒர்விடுமுறை நாளன்று. இவ்விழாவைக் கொண்டாடுவதாலே ஒருங்கான் வேலைச்சணக்கம் ஏற்படுகின்றது.

பெறப்படும் மேற்றிராணித் துவ அதிகாரத்துடனும் திரும் பவும் ஜூக்கியப்படுதற்கான எந்த ஒருதிட்டத்திலும் தங்கள் உடன் அங்கினிக்கன் சபையார் காட்டும் வேண்டாவெறுப்பை அவர்கள் வெறுத்துக் கண்டனஞ் செய்தி ருக்கின் றனர். “இந்த அடிப் படையான உண்மை தெளிவாக ஏற்றுக்கொள்ளப்பட இங்கிலாந்துச்சபைக்கு உள்ளபடியே நெடுங்காலஞ் செல்லு” மெனக்கூறுகின் றனர். அதனால் “பரிசுத்ததேவதாயா” ரின் உதவி யைத்தேடுமாறு அத்துண்டுப் பிரசுரம் அங்கினிக்கன் சபையாரைத் தூண்டி நிற்கின் றது. ஆனால், “விசுவாசிகளின் திருத்தாயார் என்றமட்டிலே சிலுவையழில்னிற்கும் மரியாடுடன் நின்று அவரைமன்றூடவேண்டுமென அது எச்சரிக்கின்றது. எங்கள் இருதயங்களையும் ஓர்வாள் ஊடுருவவேண்டும்” என்றும் அது தெரிவித்திருக்கின்றது.

பெத்துகேமில் கிறிஸ்யஸ்

பெத்தலகேமிலே இம் முறை நத்தால்விழாவைக் கொண்டாடுவதற்கென முதனாள் அப்பதியை நோக்கிச் சரிந்துகொண்டிருந்த பல்லாயிரக்கணக்கான யாத்திரி கார்களுடன் ஜேர்மனியிலிருந்தும், மற்றும் ஐரோப்பிய நாடுகளிலிருந்தும் போன அமெரிக்கர் அனேகரும் சேர்ந்துகொண்டார்கள். பல்வேறு திருச்சடங்குகளையும், பல்வேறு சபைகளையுஞ்சேர்ந்த கிறீஸ்தவர்களுடன் திவ்வியயேசுவின் தாயாரை “மீரியம்” எனும் நாமத்தால் அழைத்து மகிமைப்படுத்திவருகின்ற ஒருதொகையான மூலஸ்லீம்களும் அங்கு சமூகமாயிருந்தார்கள். பகவில் மழை பெய்தபோதிலும் யேசுவின் திருஜனன் ஆலயத்தில் நட்சத்திரங்கள் பிரபைகாவித்துக் கொண்டிருந்தன. பின்த தத்தின்பத்திற்காக்குவான கோறிஅதிமேற்றிராணியார் பலிபீடத்திலிருந்து குழந்தையேசுவின் திருச்சாய்லைக் கரத்தேந்தி ஆலயத்தினாடாகவும், ஒடுங்கிய படிகளினாடாகவும் திருஜனன் குகைக்குச் சுற்றுப்பிரகாரமாகக் கொண்டுசென்றார். குகை அத்துணைப்பதிவாய் இருப்பதால்யாத்திரிக்களின் தலைகள் கூரையிலிருந்து தொங்கிய விளக்குகளுடன் வெசுவாகமுட்டலாயின. திவ்வியகர்த்தர் பிறந்தஇடத்தைக் கிழக்குஅந்தத்திலிருந்த ஓர்வெள்ளித்தாரகை குறித்துக்காட்டியது. கத்தோலிக்கர்அல்லாத இராசீயப்பிரதிநிதிகள் அனேகரும் நடுச்சாமப் பூசைக்கென ஜெருசலேமிலிருந்து அனேக கார்களில் பெத்தலகேம்கெள்ளிருந்தார்கள்.

# சுமார்ச்சாரம்

# சுமாக்சரம்

கம தனதுநன்றியறதலைப் பகு  
ரங்கமாகக் காண்பிக்கலாயிற்று.  
காதிலைவுண்டு வர் விசுவாசப்  
றதுனைபதே இநத  
அன்றுவிருத்தப்படக்  
மாகும் “தாடுகி

கம் தனதுநன்றியறிதலைப் பகி  
ரங்கமாகக் காண்பிக்கலாயிற்று.  
கருதினால் ஆண்டவர் விசுவாசப்  
பரப்புதற்கபைத் தலைவராகவந்  
தபின்னரே முதற்கூடே ச  
வியெற்னுமிய மேற்றிராணிமார்  
நியமனஞ்செய்யப் பெற்றார்கள்.  
கருதினால் ஆண்டவர் தமது  
நன்றியறிதலைத் தெரிவித்து  
அளித்தபதில்லே, கடந்தகாலத்  
தில் திருச்சபைக்கு மகிழ்ச்சுப்  
பெருமையான வேதசாட்சிகளை  
அளித்ததும், இன்று கொடிய  
கஷ்டங்களை மனோதிடத்துடன்  
அனுபவித்துக்கொண்டிருப்பது  
மான வியெற்னுமியதிருச்சபை  
யைப் பெரி தும் வியப்புடன்  
புகழ்ந்துபேசினர்.

## இங்கிலாந்தும் வேல்ஸ்—ப்

இங்கிலாந்து, வேல்ஸ் எனும்  
இருநாடுகளிலும் கத்தோவிக்க  
சன த்தொகை முதன் முறையாக  
இப்போது 30 லட்சம் பேருக்கு  
மேற்பட்டிருப்ப தாக 1955-ம்  
ஆண்டுக் கான கத்தோவிக்க  
வெளியீடு அதிகாரபூர்வமாகத்  
தெரிவித்திருக்கின்றது. அங்குள்ள,  
18 அதி மேற்றிராசனங்களிலும்  
கத்தோவிக்காரின் தொகை 30,  
31,600 பேராகும். இதுமுந்திய  
வருடத்திற்க்கையில் வெளிவந்த  
தொகையிலும் 91,700 பேரால்  
அதிகரித்துள்ளது. சென்றவரு  
டத்தில் அங்குமனங்கிரும்பிக்  
கத்தோவிக்காக தூரம் ஏற்பாடு

றதுன்பதே இந்தவிடுமுறை  
அன்றுளிறுத்தப்படக் காரணமாகும். “சமயதிருநாட்கள்  
தேசிய பொருளாதாரத்துக்குப்  
பெருந்திமையை உண்டுபண்ணு  
கிறது; அங்நாட்களில் வேலை  
செய்வதைச் சமயம்விலக்குகின்றது; இந்தத்திருநாட்களைக்  
கொண்டாடுகிறவர்கள் வேலைக்குப்போகாத பாவத்தைத்  
கட்டிக்கொள்ளுகிறார்கள்; இது  
திட்டங்களைப் பூர்த்திசெய்வது  
லும், வேலையின் அணிவகுப்பு  
லும், உற்பத்தியைப் பெருக்குவது  
திலும் பெரும்பிழையை உண்ண  
பண்ணிவிடுகிறதென்று” சே  
வியற்வானைவிலையம் ஒப்பா  
வைத்திருக்கின்றது.

கேவகாயாரும் பண்டில்தாங்களும்

சமீபத்தில் ஆரம்பமாகின்றது  
தேறிய திருச்சபைஜுக்கிய எட்டு  
நாள் செபவேண்டுதலின்பேர்  
து, கிறீஸ்தவசபைகளின் ஜூக்கி  
யத்துக்காகச் செபஞ்செய்துவரு  
மாறு பிரித்தானிய மூளை அரசு  
கிளிக்கண் சபையாரைக்கேடு  
ஆங்கிலோ - கத்தோலிக்கா  
எனப்படும் புரூட்டஸ்தாந்த  
பிரிவினர் விடுத்த ஓர் துண்டுபை  
பிரசர செய்தியிலே, இங்கிலாந்து  
ச்சபையில் வேதசாஸ்திரசபை  
பந்தமாய் அதையிப்படுத்துவதால்  
ஒவ்வாழையையிட்டுப் பரித்தியில்  
திருக்கிண்ணனர். சம்பேதருவா  
னவரின் அப்போஸ் தலிக்கிண்ணன  
ஈந்தான் ததுடனும், அதிலிருந்து

அர்சு. அல்போன்சஸ் விகோரி  
யார். 1754-ம் ஆண்டு இயற்றிய  
“கலேல்” எனப்படும் ஆனந்தஞான  
கீதத்தில் 42 அடிகள் இருக்கின்றன.  
“நடசத்திரங்களிலிருந்து இறங்குகிற  
வரே” என்ற இந்தக்கீதத்தை இத்தா  
விய வா பெனுவினிலையம் பலமுறைகளில்  
இலிபாப்பிவருகின்றது.

## மாசிமாதம்

**பேர்துக்கந்தது:**— தொழில் நுட்புக்க முன்னேற்றம் மக்களைக் கடவுளிடம் கொண்டுபோய்ச் சேர்ப்பதற்காக வேண்டிக்கொள்வது.

மின்கருத்து:— ஏற்றுகியா, நியாசாலாந்து அடங்கிய மத்திய ஆபி. ரீக் சமஷ்டி யில் திருச்சபையின் அபி விர்த்திக்காக வேண்டிக்கொள்வது.

# சத்தியவேத பாதுகாவலன்

1955-ம் ஆண்டு  
மாசி மாதம் 3-ந் திகதி

## கும்ப செபமாலைப் படையணி மகாநாடு

சத்தியவேதப் பெருமைவாய்வு  
த அயர்லாந்திலே உத்தம கத்  
தோவிக்க குடும்பம் ஒன் றி ஸ்பிரங்க இளைஞர்க்குவர் தனது  
பதினெட்டாம்பயதிலே பிழைப்  
புத்தேடி அமெரிக்க ஐக்கியதே  
சஞ்சென்றூர். அங்கு சென்ற  
சில காலத்தின் பின் தேவை  
அழைத்தலை மேற்கொண்டு ஓர்  
குருமடத்தில் சேர்ந்துபடித்தார்.  
ஆனால், படிக்கும்போது சயரோ  
கம்கண்டதால் குருப்பட்டம்  
பெற முடியாதவரா யிருந்தார்.  
அப்போது வண. கோர்னேல்  
யுஸ்ளனும் குருப்பிரசாதித்திருவர்  
கூறிய ஆலோசனையின்பேரிலே  
தேவதாயாரைச் சரண டைந்தார். மாதாவிலே தமதுமுழுநம்  
பிக்கையையும்வைத்து மன்றுடி  
வந்தார். அதேசமயத்தில்தானே  
அவருடையதமக்கை ஆண்டவை  
ரைப்பார்த்து, “எனது தமபிரி  
குருவானுல் போதும்; அவருக்கு  
குண்டான சயரோகம் எனக்கு  
வரட்டும்” என்று உருக்கமாக  
வேண்டிக்கொண்டாள். அவனு  
டைய மன்றுட்டை ஆண்டவர்  
எற்றுக்கொண்டார். தமபிரியார்  
முற்றுங்குணமடைந்தார். தமக்கை  
சயரோகங்கண்டு இறந்து  
போயினால். இப்பெரிய தியா  
கத்தின் பலனாக இன்று அகிலை  
முழுவதும் குடும்பசெபமாலைஇயக்க  
தத்தின் பிரபானானத்தளபதி  
யாக விளங்குகின்றூர் ஓர் பர்சு  
சுத்த குருவானவர். அவர்தான்  
வண. பற்றிக் பெயிற்றன் சுவா  
மியார்.

குடும்ப செபமாலை இயக்கத்  
தின் அப்போன்றவரை எங்கும் அறியப்படுகிறவரான கவா  
மியவர்கள் உலகமுழுவதிலும்  
இதுவரை எத்தனையோ நாடுகளில் குடும்பசெபமாலைப் படை  
யணிமகாநாடுகளைப் பிரஸ்தாப  
மாகநடத்தி, எத்தனையோ லட்சகணக்கான கத்தோலிக்க  
குடும்பங்களை அதிர் சேர்த்து,  
அவைகளைல்லாம் தின மூம்  
மாலைவேளையிலே குடும்பமாக  
ஒன்று சேர்ந்து செபமாலை  
செயிக்கும்வழக்கத்தைக் கடைப்ப  
பிடித்தொழுக வழி திறந்து  
விட்டிருக்கின்றார். புன்னகை  
தவழிகின்ற அவரின் பொலிந்த  
வதனத்தையும், கண்ணையும்  
கருத்தையும் ஒருங்கேகவர்கின்ற  
அவரது பக்திப்பரவசத்தையும்,  
பொன்மாரிபொழிந்தாற்போன்று  
குடும்பசெபமாலையைப் பற்றிய  
அவரது புனிதமானசொற்

பொழுவுகளையுங் கேட்டுக் கத்  
தோலிக்கர் மாத்திரமல்ல, பிற  
சமயத்தவர்களுமே உள்ளங்க  
ளைப்பறிகொடுத்து உணர்ச்சி  
ததும்பி விற்கிறார்களென்னில் பின்  
னர் பேசுவானேன்? சுவாமிய  
யவர்களின் குடும்ப செபமாலை  
இயக்கம் ஜூரோப்பிய, அமெரிக்க,  
ஆஸ்திரேலிய நாடுகளிலிருந்து  
தற்போது இந்தியா, பர்மா,  
பாகிஸ்தான் முதலாம் ஆசியநாடு  
களுக்குத் திரும்பியுள்ளது. அவ்வாறு  
யின் சுவாமிகள் இலங்கைக்கு  
கும் வருவாரா?

இற்றைக்குச் சுமார் இருமாதங்களின் முன் பம்பாய்ந்கர் வந்து சேர்ந்த சுவாமியவர்கள் இந்தியாவிலும், பர்மாவிலும், பாகிஸ்தானிலும் தமது குடும்பசெபமாலைப் படையணி மகாநாடுகளை முடித்துக்கொண்டு இம்மாதம் 12-ந்திக்கு சனி கிழமை பிறபகல் கொழும்புவஞ்சேர்ந்து, தேவத்தைத்திருசேத்திரத்திலே வங்காமாதாவின் திருநாளுக்கு முதலாகிய அன்றிரவு கடைசிப் பெரியவேஸ்பரின் போது அங்குசமுகமளிக்கவிருக்கும் மாபெரும் பக்தர் குழாயின்மத்தியிலே, மாதாவின் சந்திதானத்திலே இலங்கையில் தம்முடைய முதலாவது குடும்பசெபமாலைப் படையணிமகாநாட்டைத் தொடக்கிநடத்த விருக்கின்றார். அடுத்த இருமகாநாடுகளும் கண்டியிலும், நுவரெலியிலும் முறையே இம்மாதம் 14-ம், 15-ந்திக்கு களில் நடந்தேறவிருக்கின்றன. கடைசியான நான்காவதுமகாநாடு இம்மாதம் 16-ந்திக்கு யன்று சாயந்தரம் கொழும்பிலே சஞ்சுசையப்பர்கல்லாரியில் நிகழும். குடும்பசெபமாலைப்பக்தியை உலகமுழுவதும் பரப்புவதற்கென்ற தமிழை அர்ப்பணஞ்செய்துள்ள மாதாபக்தரான சுவாமியவர்களின் அயரா

## ମିଣ୍ଡୁମ் ଯୁତ୍ତପିତ୍ତ

ஜெனிவாநகர் மகாநாடுநிகழ்து, அதன்விளைவாக இந்தோ-சின பங்குபோடப்பட்டு யுத்தநிறுத்தம் ஏற்பட்டபின் ஒரு வாறு சாம்பருள் அக்கினியைப் போன்று சிலகாலமாக மறைத்தபோயிருந்த யுத்தப்ரீதியானது மறுபடியும் உலகில் தலைகாட்டியிருக்கின்றது. இம்முறைஅதெசஞ்சினு, தேசியசினு என்று இருசினுக்களாலும் எழுந்திருக்கின்றது. அதாவது செஞ்சிலைவுக்கும், தேசியசினுவாகியபோமோசா தீவுக்குமிடையில் வள்ளுகின்றது.

போர்மோசா சலசந்தியிலேயுத்தம் தோன் றக்கூடிய ஓர் அபாயனிலை ஏற்பட்டிருக்கின்றது. சென்ற கிறிஸ்மஸ்காலத்தில் கோறியா வியெற்னும், ஐப்பான், போ மோசா, பிலிப்பைன் முதலா நாடுகளிலே 29 தினங்களா 26,000 மைல் சுற்றுப்பிரயாணஞ் செய்து திரும்பிய சிழு யோக்கங்கர் அதிமேற்றிராணியரான கருதினால் ஸபெல்மன் ஆண்டவர் தமதுக்கணாட்டுக்குத் திரும்பியின் லொஸ் ஆக்சேல்ஸ்நகரில் பேசிய போது இருவிதமயங்களை முக்கியமாக கருப்பிடலார்கள். அவற்றினால் “ஏந்தக்க்கூடிய ஒளாந்துவெட்டுக்கூடிய ஓர்கள்

மலையைப்போன்று ஆசியப்பிரை  
தேசம் குழுறுகின்றது; பலவித  
கஷ்டங்களமத்தியிலே வியெற்றன  
மில் தெற்குஇந்தோசினை பிரத  
மர் சிகோர் டின் டியெம் அவர்  
கள் மகத்தானவேலை செய்து  
வருகின்றார்; வடதின்தோசினை  
விருந்து (கம்யூனிஸ்த வியெற்  
மின்) அபாயகரமான அச்சு  
றத்தல் நிச்சயமாகவே இருந்து  
வருகிறது; ஆசியப்பிரதேசத்  
தில் அதிகமான யுத்தங்கள்  
உண்டாகக்கூடிய அபாயநிலை  
இருக்கின்றது” என்பதுன்று.  
மற்றது, சீனுவிலே கத்தோ  
விக்கதிருச்சபையின் வருகாலத்  
தைப்பற்றி அவர்க்கறியதாகும்.  
அதாவது, “திருச்சபையின்  
வருகாலம் எப்போதும் பிர  
பையாகவே இருக்கின்றது;  
வேதகலாபஜைகளை நாம் சென்ற  
காலத்திலும்கொண்டிருந்தோம்;  
இனிவருங்காலத்திலும் அவை  
களைக்கொண்டிருப்போம்; நமது  
திருச்சபையின் மகிமைப்பிரதா  
பங்களில் அதுவும்ஒன்றாகும்”  
என்பதே. நிற்க, தேசியசினை  
வாகிய போர்மோசாமீது செஞ்சினை  
படையெடுக்கவிடாது அமெரிக்கபடைகள் அதைத்தடுத்து  
வைக்கத் தயாராய்நிற்கின்றன.  
செஞ்சினைவோ அதனை ஒருகை  
பார்க்கிறதுதானே ன்று கங்க  
ணங்கட்டுகின்றது. ஆனால், இந்  
தப்படையெடுப்பு விஷயமாய்க்  
கவனிக்க வேலன் டியது ஒன்றுண்டு. அதாவது இருசினைக்களு  
க்குமிடையிலுள்ள போர்மோசா  
சலசங்கியின் அகலம் நூறுமைல்.  
பிரித்தானிக்கும், பிரான்சுக்கு  
மிடையிலுள்ள ஆங்கிலகால்வா  
யின் அகலம் இருப்துமைல்.  
என்றாலும் இரண்டாவது உலக  
யுத்தத்திலே இதனைத்தாண்டிப்  
பிரித்தானிமீது படையெடுக்க  
அப்போது ஹின்லரே பயந்து  
பின்வாங்கிவிட்டார். மதலா

வது உலகயுத்தத்தில் துருக்கிய  
டாடினெனல்ல சலசன் தியைத்  
தாண்டிச்செல்ல முடியாது  
பிரித்தானிய யுத்தக்கப்பல்கள்  
பயந்துபின்வாங்கின. ஆகவே,  
செஞ்சினப்படைகள் போர்மோ  
சாச் சலசந்தியைக்கடந்து தேசி  
யசினுமீது படையெடுப்பது இல  
குவன்று. அதனால், இதிலும்  
ஏதோ தந்திரம் இருக்கத்தான்  
வேண்டும். கோறியயுத் தம்  
போன்ற ஓர் சிறுயுத்தத்தை  
அமெரிக்காவுடன்நடத்தி நேச  
நாடுகளின் ஒற்றுமையைக்கொடுப்  
பதே செஞ்சினவின் நோக்க  
மென்று சொல்லப்படுவது ஓர்  
கால் உண்மையாய் இருக்கலாம  
ன்றே!

கிரைம்வினினிடமாக இருந்து  
வருகின்ற மேலைத்தேசங்களின் ஸ்தா  
னீகர்கள், பிரதிநிதிகளுக்கெனச் சோஷி  
யற் அரசின் தலைப்பட்டணமாகிய  
மஸ்கோநகரின் மத்தியிலே கிறிஸ்மஸ்  
நடுச்சாமப்புசை இம்முறையும் நிறை  
வேறியுள்ளது.

\* \* \*

பார்மாவிலே மேற்றிராசனம் ஒன்  
நை ஆலூகைசெய்வதற்குப் பார்மியரா  
ன ஒருவர் தற்போது சியமனஞ்செய்  
யப்பெற்றிருக்கின்றார். இவர் வண.  
ஜோர்ஜ் டி. கியோ கவாமியார். இவ  
ரேபார்மாஷின் முதல்பர்மிய மேற்றிரா  
ணியார். சிலகாலம் இவர் பினங்கிலே  
தமிழ்விசாரணைப் பங்கு ஒன் நில்  
தொண்டாற்றியுள்ளவர்.







# வேத வினாவிடை

— IX —

ஆவியானவர்  
எங்களுக்குப் பதிலளிப்பவர்

விள. பிர. இவர் மாமிசுத்தானத்தி  
னுவும், நித்திய சிவியத்தினுவும் (எங்க  
ஞக்குப் பதிலளிக்கின்றார்—12.)

1. ஆவியானவருடைய பதிலளிப்பு ஆவது என்ன?

ஆவியானவர் நம்மை யேசுநாதரோடு அரசாங்கின்ற மோட்சவாசிகளின்கூட்டத்தில் சேர்த்து, நம்மையும் மோட்சசம்பாவனைக்கு உட்படுத்துவதேயாம்.

“இஸ்பிரீத்துவை நமதுமேல்ஏராளமாய்ப்பொறித்து நித்திய சிவியத்திற்குச் சுதந்தரவாளிகளாகும்படி செய்தார்” — தீத். III. 6-7.

“சருவேசரனுடைய வாக்கியத்தினிமித்தம் கொலையுண்டவர்களுடைய ஆத்துமங்கள் கிறீத்து வடனே அரசாங்டார்கள்” — காட். XX. 4.

2. மோட்சவாசிகள் ஆனவர்கள் ஆர்?

சருவேசரனுக்குக் கீழ்ப்படித்தான் நல்லசம்மனசகளும், நிலைப்பிரசாதத்தோடுமிருத்து நித்திய இளைப்பாற்றியையடைந்த ஆத்துமாக்களுமாம்.

3. மோட்சவாசிகள் எல்லோருக்கும் திருச்சபை அரச்சியசிஷ்டப்பட்டம் கொடுக்கின்றதோ?

இல்லை. வீரியமாய்ப்புண்ணியத்தை அனுசரித்தவர்கள்கூட சருவேசரன் அறுபதங்களினால் அத்தாட்சிப்படுத்தினாலும் அத்துமாக்களும் திருச்சபை அரச்சியசிஷ்டப்பட்டம் கொடுக்கின்றது.

4. நாம் சம்மனசகளோடும், அரச்சியசிஷ்டர்களோடும் பிரயோசன ஜக்கியமாய் இருக்கலாமா?

ஆம். அவர்களை நமக்காகமன்றுடும் படி பிரார்த்திப்பதினாலும், அவர்களுக்கு நாம் வணக்கம் செலுத்துவதினாலும், அவர்களோடு பிரயோசன ஜக்கியமாய் இருக்கலாம்.

5. அவர்களை ஏன் அப்படி பிரார்த்திக்கிறோம்?

எனவே, அவர்கள் சருவேசரனுடைய விசேஷசிநேக்தாய் இருப்பதினால் அவர்களுடையசெபம் மிகப் பேறுள்ளது.

6. சருவேசரனையும் அரச்சியசிஷ்டர்களையும் ஒரேவிதமாய்ப்பிரார்த்திக்கிறோமோ?

இல்லை. சருவேசரனை “நமதுபேரில் இரக்கமாயிரும்” என்றும், அரச்சியசிஷ்டர்களை “எங்களுக்காகச் சருவேசரனை மன்றுஉங்கள்” என்றும் பிரார்த்திக்கிறோம்.

7. அரச்சியசிஷ்டர்களுக்கு எவ்விதமான வணக்கம் செலுத்தலாம்?

அவர்களுக்குத் தேவதூராதனை அல்லதும், சருவேசரனுடைய விசேஷசிநேக்கானதுமான வணக்கத்தைச் செலுத்தலாம்.

8. அரச்சியசிஷ்டர்களை வணங்குவதினால் சருவேசரனை மகிழமப்படுத்துகிறோமா?

ஆம். எனவே, அரச்சியசிஷ்டர்கள் சருவேசரனுடைய பரிசுத்தனத்தில் பங்குபற்றி இருப்பதினாலும் தான் நாம் அவர்களை வணங்குகிறோம்.

9. அரச்சியசிஷ்ட கண்ணி மரியாய்க்கு எப்படிப்பட்ட வணக்கம் செலுத்தலாம்?

சருவேசரன் அவவை எல்லாரிலும் மேலாகப் பரிசுத்தப்படுத்தி, அவவுக்கு மனுக்குலத்தின் இரட்சனீயவேலையில் யேசுநாதருக்கு அடுத்த பங்குகொடுத்த படியால், அவவுக்கு மற்ற அரச்சியசிஷ்டர்களிலும் சக்கலமானசக்களிலும் சம்மனசக்களிலும் செலுத்தலாம்.

பார்க்க மேலானவணக்கம் செலுத்தலாம்.

10. சருவேசரன் சம்மனசக்களுக்குமதுமட்டில் யாதோர்கடமைப்பாடு ஒப்பித்தருளினாரா?

ஆம். அவர் நம்மில் ஒவ்வொருவருக்கும் ஒருகாவலான சம்மனசான வரையியத்து, நமக்காகமன்றுடலும், நமது ஆத்துமசரீரத்துக்கு நேரிடக்கூடிட யெல்லாங்குகளை விலக்குவும் அவர்கள்பேரில் கடமை கமத்தியிருக்கிறார்.

11. யேசுநாதருடையவும் அரச்சியசிஷ்டர்களுக்கும் செலுத்தலாமா?

யேசுநாதருடைய சுருபத்துக்கும் சிலுவைக்கும் அவருக்குச் சேர்மதியான ஆராதனையும், அரச்சியசிஷ்டர்களுடைய சுருபங்களுக்கும் திருப்பண்டங்களுக்கும் அவர்களுக்குச் சேர்மதியான வணக்கமும் சூருபங்களிலும் திருப்பண்டங்களிலும் தங்காமல் அவைகளார்குறிக்கப்படும் ஆட்கருக்கோடு வெதசாட்சியான அரசு. செபஸ்தியார்முனிவரின் திருநாள் உற்சவம் 21-1-55 வெள்ளிக்கிழமை கொடியேற்றத்துடன் ஆம்பமானது. பத்தியருட்கீரிய முறையில் ஞானாடுக்கமும், நவத்தினாளைக்கும் சிறப்பகநடைபெற்றன. பிரபலபிரசங்கியாராளவன். சர்வாங்களை நூலாகின்றன. சர்வாங்களை நூலாகின்றன. சர்வாங்களை நூலாகின்றன.

12. ஆவியானவர் எப்படி நம்மைதேவ நித்திய சிவியத்தில் பங்குபற்றச் செய்கின்றார்?

அவர் இவ்வுலகிற்தானே நம்மில் திரிக்காருவேசரனை வாசம்பண்ணச்செய்து, அவரோடு நம்மை ஜக்கியப்படுத்துவதினால், மறுலகில் அவருடைய பேரினப் பாக்கியமுள்ள சிவியத்தில் பங்குபற்றந்த தகுதியுள்ளவர்களாக்குவதினாலேயாம்.

“சருவேசரன் நமக்குக் கொடுத்தருளின் இஸ்பிரீத்து வினால் நமக்குள் வசிக்கிறோம்” — 1அரு. III. 24.

(தொடரும்)

## திருமண வைபவம்

பண்டைத்தரிப்புவாசரும், யாழ்ப்பாணத்தின் பலபாகங்களிலும் ஆசிரியத்தோன்டாற்றி இளைப்பாற்பதினாலும், அவர்களுக்குச் சேர்மதியான ஆராதனையும், கூர்க்குச் சேர்மதியான ஆராதனையும், அவர்களுக்கும் அவர்களுக்குச் சேர்மதியான வணக்கமும் சூருபங்களிலும் திருப்பண்டங்களிலும் தங்காமல் அவைகளார்குறிக்கப்படும் ஆட்கருக்கோடு வெதசாட்சியான அரசு. செபஸ்தியார்முனிவரின் திருநாள் உற்சவம் கொடியேற்றத்துடன் ஆம்பமானது. பத்தியருட்கீரிய முறையில் ஞானாடுக்கமும், நவத்தினாளைக்கும் சிறப்பகநடைபெற்றன. பிரபலபிரசங்கியாராளவன். சர்வாங்களை நூலாகின்றன. சர்வாங்களை நூலாகின்றன. சர்வாங்களை நூலாகின்றன.

பார்க்க சுகையப்பரின் அயராதநம்பிக்கையும், யாழ்ப்பாணத்தினில் பலபாகங்களிலும் ஆசிரியத்தோன்டாற்றி இளைப்பாற்பதினாலும், அவர்களுக்குச் சேர்மதியான ஆராதனையும், கூர்க்குச் சேர்மதியான ஆராதனையும், அவர்களுக்கும் அவர்களுக்குச் சேர்மதியான வணக்கமும் சூருபங்களிலும் திருப்பண்டங்களிலும் தங்காமல் அவைகளார்குறிக்கப்படும் ஆட்கருக்கோடு வெதசாட்சியான அரசு. செபஸ்தியார்முனிவரின் திருநாள் உற்சவம் கொடியேற்றத்துடன் ஆம்பமானது. பத்தியருட்கீரிய முறையில் ஞானாடுக்கமும், நவத்தினாளைக்கும் சிறப்பகநடைபெற்றன. பிரபலபிரசங்கியாராளவன். சர்வாங்களை நூலாகின்றன. சர்வாங்களை நூலாகின்றன. சர்வாங்களை நூலாகின்றன.

“அரசு. சுகையப்பரின் அயராதநம்பிக்கையும், யாழ்ப்பாணத்தினில் பலபாகங்களிலும் ஆசிரியத்தோன்டாற்றி இளைப்பாற்பதினாலும், அவர்களுக்குச் சேர்மதியான ஆராதனையும், கூர்க்குச் சேர்மதியான ஆராதனையும், அவர்களுக்கும் அவர்களுக்குச் சேர்மதியான வணக்கமும் சூருபங்களிலும் திருப்பண்டங்களிலும் தங்காமல் அவைகளார்குறிக்கப்படும் ஆட்கருக்கோடு வெதசாட்சியான அரசு. செபஸ்தியார்முனிவரின் திருநாள் உற்சவம் கொடியேற்றத்துடன் ஆம்பமானது. பத்தியருட்கீரிய முறையில் ஞானாடுக்கமும், நவத்தினாளைக்கும் சிறப்பகநடைபெற்றன. பிரபலபிரசங்கியாராளவன். சர்வாங்களை நூலாகின்றன. சர்வாங்களை நூலாகின்றன. சர்வாங்களை நூலாகின்றன.

தம்பதிகட்கு அன்பளிப்புச் செய்தார். பகல்முழுதும் இலங்கையின் புலபாகங்களிலிருந்தும் வாழ்த்துச்செய்திகள் வந்து குவிந்தவன்னமிருந்தன.

அன்றமாலை தம்பதிகள் இனசனர், இநேக்தர்ச்சத்தும் பண்டைத்தரிப்புப் பாத்திமாகியையடைந்து மாசற்ற இருதயாய்கையின் ஆசிபெற்று மனைகளில்லைனையடையவே ஆங்கு மனைகளின்பெற்றேர். சோதரர், இனசனராதோயோர் தம்பதிகளைவரேற்ற, மலர்மாலைகளனிலிவைக்கு வந்து, வண. ஜெல்லாண்ட் சுவாமியவர்களதுதலைமயில் பரிசோனில்கீருக்கிறோம்.

அன்றமாலை தம்பதிகள் இனசனர், இநேக்தர்ச்சத்தும் பண்டைத்தரிப்புப் பாத்திமாகியையடைந்து மாசற்ற இருதயாய்கையின் ஆசிபெற்று மனைகளில்லைனையடையவே ஆங்கு மனைகளின்பெற்றேர். சோதரர், இனசனராதோயோர் தம்பதிகளை விலையில் விவரிக்கி விலையில் செலுத்தலைமயில் செய்துகொண்டிருக்கும் கோவில்கொண்டிருக்கும் கோவில்கொண்டிருக்கும் கோவில்கொண்டிருக்கும் கோவில்கொண்டிருக்கும் கோவில